

Y  
DIFERENCIA ENTRE TERREMOTO Y TEMBLOR  
por el P. Miguel Selga S.J.

En algunos países de la América Latina se conserva sin ambigüedad una distinción nitida entre Terremoto y Temblor. Los que se precian de escribir correctamente no consideran a estas dos voces como sinónimas. Cuando no se pretende indicar el grado de intensidad de un sacudimiento seísmico, los autores usan cualquiera de las dos voces; pero si se quiere hacer resaltar el grado de violencia de un estremecimiento de tierra reservase la palabra terremoto para la convulsión más violenta y designase la sacudida menos fuerte con el nombre de temblor. En la enumeración y comparación de los sismos que en un largo período de años han saudido una región determinada figuran con el nombre de terremotos los que han causado más lengrosos y con el nombre de temblores los que no han dejado tan tristes recuerdos. Las estaciones de las redes seísmicas nacionales, al transmitir por telegrafo o por correo, los sismos observados, anotan terremoto si se hallan muy cerca del epicentro, pero solo acuran temblor, si se encuentran en las zonas de - isosistas de grados inferiores. Las crónicas de la América Latina y las relaciones contemporáneas de sismos antiguos no ofrecen varios ejemplos de la distinción entre terremoto y temblor, los cuales al mismo tiempo que comprueban la veneranda antigüedad del uso de estas voces, revierten singular interés bajo el aspecto, así literario, como artificio. Sirvan los ejemplos siguientes como prueba de nuestro aserto.